

# ЯКОВ ПОЛОНСКИ НА ПЪТ ИЗ КАВКАЗ

Превод от руски: Ана Александрова, —

[chitanka.info](http://chitanka.info)

С теб, Кавказ, се сбогувам... Сред каменни  
върхове крепост яка си ти!  
Войнствен край на грузинците пламенни,  
Тифлис, слънце блестящо, прости!

Полетял през рътлина заснежена  
и преминал Казбек и Дарял,  
аз подготвям душата разнежена  
за сражения в земния дял.

И се вслушвам на Терек във бурните  
мътнопенни, тревожни вълни...  
Но конете към север са втурнати  
и звънчето надеждно звън!

Висини, в сиви облаци скътани,  
отстъпете пред момъка смел!  
И разстилат се степи пред пътя ни,  
а зеленото — няма предел...

Във душата се влива просторът чист  
след властта на планинския гнет.  
И гласът на звънчето е тъй сребрист,  
а конете се носят напред.

Препусни! Гасне залез. Пред къщите  
мълчаливо казаците бдят...  
Кървав месец изгрява... И смръщен е,  
и огньове далечни трептят...

Труп на кон различавам в пътеката,  
грак на гарван долавям встрани...  
На Печорин ли сянката — леката,

*ни догонва?... Конете гони!*

2

*Колко радост, печал и страдание  
с търпелива душа преживях...  
Стига погледи, трепет, мълчание!  
Свойто „сбогом“ изричам без страх.*

*Но боя се, че орис нечакана  
ще ме стигне и в път устремен;  
и тъгата по теб неизплакана  
ще удави самотния ден.*

*И ще спомням дома с увенчания  
двор с асми, тоя прелестен кът,  
гдето в шепот, прелял от желания,  
часовете несетно текат.*

*Ароматът на рози и вадата,  
над която дайрето звучи...  
Личицето лукаво, наградата,  
обещана от твоите очи!*

*Искам всичко — лъжите, измяната,  
оковали до днес паметта,  
да изчезнат, изтекли със пияната  
на реките планински — в степта.*

# ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

**МОЯТА БИБЛИОТЕКА**



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.